

سوالات متداول نسخه فارسی



سوالات متداول 1 - تفاوت بین پناهندگان، پناهجویان و مهاجران چیست؟

اصطلاحات "پناهنده"، "پناهجو" و "مهاجر" برای توصیف افرادی استفاده می شود که در حال حرکت هستند، کشورهای خود را ترک کرده و از مرزها عبور کرده اند.

اصطلاحات "مهاجر" و "پناهنده" اغلب به جای یکدیگر استفاده می شوند، اما مهم است که بین آنها تفاوت قائل شویم زیرا تفاوت قانونی وجود دارد.

پناهنده کیست؟

پناهنده فردی است که از کشور خود گریخته است زیرا در خطر نقض جدی حقوق بشر و آزار و اذیت در آنجا قرار دارد. خطرات جانی و امنیت آنها به قدری زیاد بود که احساس کردند چاره ای جز خروج و جستجوی امنیت در خارج از کشورشان ندارند، زیرا دولت خودشان نمی تواند یا نمی خواهد از آنها در برابر این خطرات محافظت کند. پناهندگان حق دارند از حمایت بین المللی برخوردار شوند.

پناهجو کیست؟

پناهجو فردی است که کشور خود را ترک کرده و به دنبال حمایت از آزار و اذیت و نقض جدی حقوق بشر در کشور دیگری است، اما هنوز از نظر قانونی به عنوان پناهنده شناخته نشده است و منتظر دریافت تصمیم در مورد درخواست پناهندگی خود است. پناهندگی یک حق انسانی است. این بدان معناست که همه باید اجازه داشته باشند که برای درخواست پناهندگی وارد کشور دیگری شوند.

مهاجر کیست؟

هیچ تعریف قانونی پذیرفته شده بین المللی از مهاجر وجود ندارد. سازمان عفو بین الملل، مانند بسیاری از آژانس ها و سازمان ها، مهاجران را افرادی می داند که در خارج از کشور مبدأ خود می مانند و پناهجو یا پناهنده نیستند.

برای مثال برخی از مهاجران به این دلیل که می خواهند کار کنند، تحصیل کنند یا به خانواده ملحق شوند کشور خود را ترک می کنند. برخی دیگر احساس می کنند که باید به دلیل فقر، ناآرامی های سیاسی، خشونت باند، بلایای طبیعی یا سایر شرایط جدی که در آنجا وجود دارد، آنجا را ترک کنند.

بسیاری از مردم با تعریف قانونی پناهنده مطابقت ندارند، اما اگر به خانه شان برگردند ممکن است در خطر باشند.

درک این نکته مهم است که، صرفاً به این دلیل که مهاجران از آزار و شکنجه فرار نمی کنند، آنها همچنان حق دارند از تمام حقوق بشری و احترام و محافظت برخوردار باشند صرف نظر از وضعیتی که دارند و کشوری که به آن نقل مکان کرده اند. دولت ها باید از همه مهاجران در برابر خشونت نژادپرستانه و بیگانه هراسی، استثمار و کار اجباری محافظت کنند. مهاجران هرگز نباید بدون دلیل قانونی بازداشت یا مجبور به بازگشت به کشور خود شوند.



سوالات متداول 2 - چرا تعداد زیادی مهاجر، و پناهنده وجود دارد؟

تعداد پناهندگان در جهان بیش از هر زمان دیگری است. حدود 26 میلیون نفر به دلیل درگیری، خشونت، آزار و اذیت یا نقض حقوق بشر کشورهای خود را ترک کرده اند. این تعداد بیشتر از تعداد افرادی است که در شانگهای، چین، سومین شهر بزرگ جهان زندگی می کنند.

بر اساس آخرین گزارش آژانس پناهندگان سازمان ملل، تعداد بسیار بیشتری از این تعداد - 79.5 میلیون نفر - به اجبار از خانه های خود آواره شده اند. افزایش قبلی در آوارگی پس از جنگ جهانی دوم رخ داد که 60 میلیون نفر بی خانمان ماندند. آوارگان امروزی شامل 4.2 میلیون نفر هستند که به دنبال پناهندگی میباشند - وضعیت پناهندگی

و 45.7 میلیون نفر که به دلیل خشونت، بی ثباتی یا بلایای طبیعی در کشورهای خود آواره شده اند.

هر سال، سازمان ملل متحد و مردم سراسر جهان در 20 ژوئن، روز جهانی پناهندگان، وضعیت اسفناک آنها را به رسمیت می شناسند.

جنگ داخلی سوریه به بزرگترین بحران پناجویان در دوران مدرن منجر شده است. فروپاشی اقتصادی ونزوئلا نیز به آوارگی گسترده منجر شده است. درگیری ها در سودان جنوبی، میانمار و جمهوری دموکراتیک کنگو باعث فرار میلیون ها نفر در چند سال گذشته شده است. جابجایی پناجویان از افغانستان و سومالی به چندین دهه قبل برمی گردد و نیازهای بشردوستانه همچنان ادامه دارد.

در زیر برخی دیگر از کشورهایی وجود دارد که توده های مردم در داخل آنها آواره شده اند یا از خشونت فرار کرده اند:

- عراق - حدود 2.4 میلیون عراقی آواره هستند. عراق همچنین میزبان 250.000 پناجوی سوری است.
- جمهوری آفریقای مرکزی - حدود 593.000 نفر از خشونت در جمهوری آفریقای مرکزی فرار کرده اند و حدود 600.000 نفر در داخل کشور آواره شده اند.
- آمریکای مرکزی - تعداد افرادی که از خشونت می گریزند در پنج سال گذشته ده برابر شده است. گواتمالا، هندوراس و السالوادور شاهد افزایش خشونت از سوی گروه های جنایتکار در این بازه زمانی بوده اند.



سوالات متداول 3 - آیا پناهندگان وضعیت خاصی دارند؟ حمایت قانونی آنها چیست؟

حقوقی که افراد دارند با توجه به وضعیت حقوقی آنها بسیار متفاوت است. دریافت وضعیت پناهندگی معمولاً یک فرآیند فردی است و بسته به کشور و وضعیت خاص پناهجو می تواند چندین ماه یا بیشتر طول بکشد. در حالی که وضعیت پناهندگی دارای طیف گسترده ای از حقوق است و اغلب شامل اقدامات حمایتی اضافی (از جمله دوره های زبان) می شود، پناهجویان ثبت نام شده یا افرادی که هنوز درخواست پناهندگی خود را ارسال نکرده اند ممکن است مشمول محدودیت هایی از جمله:

- محصور بودن در محدوده یک مرکز پذیرش
- عدم امکان سفر به خارج یا منطقه
- نداشتن اجازه کار

با این حال، صرف نظر از وضعیت قانونی، همه حق دارند از حقوق اولیه مانند مسکن، غذا، مراقبت های بهداشتی و آموزش برای کودکان برخوردار شوند.

دولت ها قرن است که از افراد و گروه هایی که از آزار و شکنجه گریخته اند حمایت می کنند. با این حال، پناهندگان نوین تا حد زیادی محصول نیمه دوم قرن بیستم است. مانند حقوق بین الملل حقوق بشر، حقوق پناهندگان نوین ریشه در پیامدهای جنگ جهانی دوم و همچنین بحران های پناهندگی سال های بین جنگ های پیش از آن دارد. بند 1 ماده 14 اعلامیه جهانی حقوق بشر (UDHR) که در سال 1948 تصویب شد، حق درخواست پناهندگی و برخورداری از پناهندگی در کشورهای دیگر را تضمین می کند. اسناد منطقه ای بعدی حقوق بشر در مورد این حق توضیح داده اند و "حق درخواست پناهندگی و اعطای پناهندگی در یک سرزمین خارجی، مطابق با قوانین دولت و کنوانسیون های بین المللی" را تضمین می کنند، مانند کنوانسیون آمریکایی حقوق بشر، ماده 22 (7). منشور آفریقای [Banjul] حقوق بشر و مردم، هنر، 12 (3).

کنوانسیون بین المللی کنترل کننده حقوق پناهندگان، کنوانسیون 1951 مربوط به وضعیت پناهندگان (کنوانسیون 1951) و پروتکل اختیاری آن 1967 در رابطه با وضعیت پناهندگان (پروتکل اختیاری 1967) است. کنوانسیون 1951 تعریف پناهنده و همچنین اصل عدم بازگشت و حقوقی را که برای افرادی که به آنها وضعیت پناهندگی اعطا شده است را تعیین می کند. اگرچه تعریف کنوانسیون 1951 همچنان حاکمیت دارد، معاهدات منطقه ای حقوق بشر از آن زمان تعریف پناهنده را در پاسخ به بحران های جابجایی که در کنوانسیون 1951 پوشش داده نشده اند، اصلاح کرده اند.

کنوانسیون 1951 تعریف نمی کند که چگونه کشورهای عضو باید تعیین کنند که آیا یک فرد با تعریف پناهنده مطابقت دارد یا خیر. در عوض، ایجاد روند رسیدگی به پناهندگی و تعیین وضعیت پناهندگی به هر یک از کشورهای عضو واگذار می شود. این امر منجر به نابرابری بین ایالات مختلف شده است زیرا دولت ها قوانین پناهندگی را بر اساس منابع مختلف، نگرانی های امنیت ملی و تاریخچه های مهاجرت اجباری ایجاد می کنند. علیرغم تفاوت ها در سطوح ملی و منطقه ای، هدف اصلی نظام پناهندگان نوین، حمایت از افرادی است که مجبور به ترک خانه های خود هستند، زیرا کشور هایشان مایل یا قادر به محافظت از آنها نیستند.

حمایت های قانونی

اسناد بین المللی و منطقه ای مربوط به پناهندگان عبارتند از:

- کنوانسیون 1951 مربوط به وضعیت پناهندگان
- پروتکل اختیاری 1967 مربوط به وضعیت پناهندگان
- اعلامیه جهانی حقوق بشر
- اعلامیه آمریکا در مورد حقوق و وظایف انسان

- کنوانسیون آمریکایی حقوق بشر
- اعلامیه کارتاخنا در مورد پناهندگان، کنفرانس بین المللی حمایت از پناهندگان در آمریکای مرکزی، مکزیک و پاناما (اعلامیه کارتاگنا)
- منشور آفریقایی [بانجول] حقوق بشر و مردم
- کنوانسیون OAU حاکم بر جنبه های خاص مشکل پناهندگان در آفریقا
- منشور عرب حقوق بشر
- اعلامیه قاهره در مورد حقوق بشر در اسلام
- کنوانسیون اروپایی حقوق بشر
- مقررات EC شماره 2003/343 شورا در 18 فوریه 2003 مبنی بر ایجاد معیارها و مکانیسمها برای تعیین کشور عضو مسئول بررسی درخواست پناهندگی تسلیم شده در یکی از کشورهای عضو توسط تبعه کشور ثالث.
- دستورالعمل شورا EC/83/2004 مورخ 29 آوریل 2004 در مورد حداقل استانداردها برای صلاحیت و وضعیت اتباع کشور ثالث یا افراد بدون تابعیت به عنوان پناهنده یا به عنوان افرادی که در غیر این صورت به حمایت بین المللی نیاز دارند و محتوای حمایت اعطا شده
- کنوانسیون علیه شکنجه و سایر رفتارها یا مجازاتهای ظالمانه، غیرانسانی یا تحقیرآمیز
- کنوانسیون اتحادیه آفریقا برای حمایت و کمک از آوارگان داخلی در آفریقا کنوانسیون حقوق کودک



سؤالات متداول 4 – چه سازمان هایی می توانند از مهاجران / پناهندگان حمایت کنند؟

خوشبختانه، رفاه پناهندگان یک مسئله مهم برای بسیاری از سازمان های دلسوز است. ما تاکید زیادی بر این واقعیت داریم که این لیست از سازمان هایی که به پناهندگان کمک می کنند ناقص است. لطفاً توجه داشته باشید که ما اهمیت کار انجام شده توسط هر NGO دیگری را که در اینجا ذکر نشده است درک می کنیم.

Sunrise USA .1

یکی از سازمان‌هایی که به پناهندگان کمک می‌کند در سال 2011 توسط گروهی از متخصصان سوری-آمریکایی تأسیس شد، Sunrise-USA اکنون یکی از سازمان‌های غیردولتی پیشرو در ایالات متحده است که بر ارائه کمک‌های بشردوستانه به سوری‌ها در داخل سوریه و کشورهای همسایه تمرکز دارد.

Karam Foundation .2

این یک سازمان غیرانتفاعی است که مأموریت دارد آینده‌ای بهتر برای سوریه بسازد. با توسعه برنامه‌های آموزشی نوآورانه برای جوانان پناهنده سوری، توزیع کمک‌های هوشمند بین خانواده‌های سوری. تأمین مالی پروژه‌های توسعه پایدار که توسط سوری‌ها برای سوری‌ها آغاز شده است،

Islamic Relief .3

امداد اسلامی به عنوان یک سازمان بشردوستانه و توسعه‌ای مستقل مبتنی بر دین امداد اسلامی 32 سال است که به بشریت خدمت می‌کند. آنها با حضور فعال در بیش از 40 کشور در سراسر جهان، تلاش می‌کنند تا جهان را به مکانی بهتر و عادلانه‌تر برای سه میلیارد نفری که هنوز در فقر زندگی می‌کنند، از جمله بسیاری از پناهندگان، تبدیل کنند.

Project Amal Ou Salaam .4

نام آنها به معنای پروژه امید و صلح است. آنها یک سازمان مردمی هستند که به توانمندسازی کودکان سوریه، از جمله پناهندگان، برای بازسازی کشورشان و تلاش برای صلح اختصاص دارد.

Refugees International .5

آنها از حفاظت و کمک برای نجات جان افراد آواره حمایت می‌کنند و راه حل‌هایی را برای بحران‌های آوارگان ارائه می‌دهند. مشکلات واقعی را روشن می‌کنند و توصیه‌هایی به سیاست‌گذاران در بالاترین سطوح می‌دهند که به شکل‌دهی پاسخ به نیازمندان کمک می‌کند.

UNHCR .6

بیش از 65 سال است که سازمان ملل متحد یکی از سازمان‌هایی بوده است که به پناهندگان کمک می‌کند. کمیساریای عالی سازمان ملل متحد در امور پناهندگان (UNHCR) از حقوق و رفاه پناهندگان در سرتاسر جهان حمایت می‌کند.

IRC .7

کمیته بین‌المللی نجات به افرادی که زندگی و معیشتشان بر اثر درگیری و فاجعه از بین رفته است کمک می‌کند تا زنده بمانند، بهبود یابند و کنترل آینده خود را دوباره به دست گیرند.

ORAM .8

مأموریت ORAM این است که جامعه بین‌المللی را قادر سازد از پناهندگان و پناهجویان فوق‌العاده آسیب پذیر استثنایی محافظت کند. برای این منظور، آنها به ارائه ابزارهای نوآورانه، تحقیقات پیشرفته و برنامه‌های ارزیابی تجربی برای متخصصان پناهنده در سراسر جهان اختصاص دارند.

World Relief .9

مأموریت این سازمان مبتنی بر دین است، توانمندسازی کلیسای محلی برای خدمت به آسیب پذیرترین قشر از جمله پناهندگان است. آنها فرصتی را برای پناهندگان فراری از جنگ، ترور و آزار و اذیت ایجاد می‌کنند تا زندگی جدیدی با امنیت، عزت و اتکا به خود بسازند.

Refugee One.10

آنها فرصتی را برای پناهندگان فراری از جنگ، ترور و آزار و اذیت ایجاد می‌کنند تا زندگی جدیدی با امنیت، عزت و اتکا به خود بسازند

HIAS.11

آنها از آسیب پذیرترین پناهندگان محافظت می‌کنند، به آنها کمک می‌کنند تا زندگی جدیدی بسازند و با خانواده هایشان در امنیت و آزادی بپیوندند. هدف دیگر حمایت از پناهندگان و اطمینان از اینکه با افراد آواره با کرامتی که شایسته آنهاست رفتار می‌شود.

Save The Children.12

در دوران کودکی - هر روز، در مواقع بحرانی و برای آینده ما سرمایه گذاری می‌کند. در ایالات متحده و در سراسر جهان، آنها به کودکان شروعی سالم، فرصتی برای یادگیری و محافظت در برابر آسیب می‌دهند.

ASSAF.13

در سال 2007 برای کمک به پناهندگان و پناهجویان در اسرائیل تأسیس شد. در زبان عبری، ASSAF مخفف سازمان کمک به پناهندگان است. هدف آنها ارتقای حقوق پناهندگان در مواجهه با مقامات دولتی است.

Vluchtelingen Werk.14

این یکی از سازمان های هلندی است که به پناهندگان کمک می‌کند. VluchtelingenWerk Nederland مراقب منافع پناهندگان و پناهجویان در هلند است، از لحظه ای که آنها وارد کشور می‌شوند تا زمانی که به طور کامل در جامعه هلند ادغام شوند.

CARE.15

شامل رهبر جهانی در یک جنبش جهانی هستند که به نجات زندگی و پایان دادن به فقر اختصاص دارد.

(Medecins Sans Frontieres).16

هدف آنها کمک به مردم سراسر جهان در جاهایی که بیشترین نیاز است، ارائه کمک های پزشکی اضطراری به افرادی که تحت تأثیر درگیری، بیماری های همه گیر، بلایا یا محرومیت از مراقبت های بهداشتی قرار گرفته اند.

World Vision.17

این سازمان دینی با کودکان، خانواده ها و جوامع آنها همکاری می‌کنند تا کاملاً توانائی آنها را ارزش یابی کرده وبا علل فقر و بی عدالتی، مبارزه کنند

World Help.18

آنها یک سازمان بشردوستانه مسیحی هستند که متعهد خدمت به نیازهای فیزیکی و معنوی مردم در جوامع فقیر در سراسر جهان می‌باشند.

Concern Worldwide.19

یک سازمان بشردوستانه بین‌المللی که به مبارزه با فقر و همچنین درد ورنج در فقیرترین کشورهای جهان اختصاص دارد.

Mercy Corps.20

یک سازمان جهانی پیشرو با این باور که جهان بهتر امکان پذیر است. در یک فاجعه، در سختی و بدبختی، در بیش از 40 کشور در سراسر جهان همکاری می‌کنند، آنها با ارائه راه حل های جسورانه به مردم کمک می کنند تا بر ناملایمات پیروز شوند و جوامع قوی تری از درون برای حال و آینده بسازند.

Zakat Foundation of America .21

یک سازمان خیریه بین‌المللی که به افراد سخاوتمند و دلسوز کمک می‌کند تا به نیازمندان کمک کنند. هدف آنها رفع نیازهای فوری و همچنین تضمین خوداتکایی فقیرترین مردم در سراسر جهان با زکات و دلارهای صدقه مسلمانان ممتاز و حمایت سایر اهداکنندگان سخاوتمند است.

Life .22

Life for Relief and Development

یک موسسه بشردوستانه غیرانتفاعی است که در سال 1992 توسط متخصصان آمریکایی عرب تأسیس گردید در پاسخ به بحران های بشردوستانه که در نتیجه جنگ خلیج فارس در سال 1991 در عراق ایجاد شد،

International Medical Corps .23

آنها به افرادی که نیاز فوری دارند در هر مکان و هر زمان، بدون توجه به شرایط، کمک می کنند، مراقبت های بهداشتی نجات دهنده و خدمات اورژانس مربوط به مراقبت های بهداشتی را ارائه می دهند - اغلب در عرض چند ساعت.



سوال متداول 5 - آیا مهاجران و پناهندگان مشاغل را از افراد محلی کم می کنند؟

بر اساس گزارش OECD، طی ده سال گذشته، 47 درصد از افزایش نیروی کار در ایالات متحده و 70 درصد در اروپا را مهاجران تشکیل داده اند. مهاجران اغلب مشاغلی را به عهده می گیرند که دیگران تمایل کمتری به انجام یا به عهده گرفتن آن را دارند و می توانند به پر کردن شکاف های موجود در بازار کار کمک کنند. آنها می توانند نیروی کار محلی را بجای رقابت با آن با ارائه مهارت های مورد نیاز در اکثر کشورهای توسعه یافته در همه سطوح، تکمیل کنند. آخرین اما نه کم اهمیت، کارآفرینان مهاجر به ایجاد شغل کمک می کنند! بیکاری مشکلی بزرگتر از ورود مهاجران و پناهندگان است. با این حال، برای برخی از سیاستمداران، مقصر دانستن مهاجران و پناهندگان برای منحرف کردن آنها از مشکلات ساختاری و سیاست های اقتصادی آسان تر است. در هر حال، چه شاغل و چه بیکار، دولت ها بر اساس قوانین بین المللی حقوق بشر و حقوق پناهندگان، موظفند از حقوق مهاجران (چه عادی و چه غیرقانونی) و پناهندگان حمایت کنند.

